we boycott grapes and Gallo wine

ALLIED PRINTING TRADES UNION LABEL COUNCIL S.F. BAY AREA 170

94-57 5151

If You Believe in Justice For Farmworkers, please put this in Your Window.

For many years, the fields of America have been a place of suffering for the Farm Workers who bring the food to dinner tables across the country. Millions of families — men, women and children — work together to make barely enough to eat because the pay is so low. The average wage for a Farm Worker family in the U.S. is $2700 per year. 1500 Farm Workers suffered poisoning from pesticides sprayed in the fields in California during 1973. 800,000 children under 16 work in our nation's fields. 80% of Farm Worker children never go to high school. This has gone on for so long because nobody cared to help.

But now, for the past ten years, the Farm Workers — led by Cesar Chavez, a man of the fields — have been fighting to change the conditions in the fields, beginning in California and Arizona. With strikes and boycotts they won their own organization, the United Farm Workers of America, AFL-CIO, to represent them. They won better wages, better housing; they outlawed pesticide poisons and labor contractors.

But the rich growers did not want to share the profits of the sweat of hard labor in the fields with the Farm Workers. Instead the growers conspired with the gangster Teamster bosses to crush the Farm Workers' movement.

In response, the Farm Workers — men, women and children — had to strike the fields of lettuce and grapes to win back the right to represent themselves through their own union, the UFW. They were met with violence by hired goons. There was much suffering — hundreds beaten, and two Farm Workers murdered for standing up for their rights.

To help fight this vicious conspiracy, the Farm Workers have asked for help for their boycotts from millions of people across the country in not buying lettuce, grapes and Gallo wine. Every Catholic Bishop has asked all Catholics to help, by not eating grapes and lettuce. The Protestants — Methodists and others, through their National Council of Churches — joined in boycotting lettuce and grapes. The Northern California Board of Rabbis unanimously endorsed the boycott. All the unions, the AFL-CIO, ILWU and the United Auto Workers are helping, too.

Please join in helping the Farm Workers fight for their rights.

The following wines are produced by the E. & J. Gallo Company. All wines from Modesto are Gallo.
Los siguientes vinos son de la compania de Gallo. Todos los vinos hechos en Modesto son de Gallo.

BOYCOTT
NO COMPRE

GALLO
BOONE'S FARM
RED MOUNTAIN
SPANADA
TYROLIA
RIPPLE
PAISANO
WOLFE & SON
MADRIA MADRIA SANGRIA
EDEN ROC
CARLO ROSSI
THUNDERBIRD
ANDRE

170

You can help in the Bay Area. Simply call:
Unted puede ayudar en la Area de Bahia
No mas hable a
UNITED FARM WORKERS

San Francisco & San Mateo	824-6616
San Jose	292-4651
Oakland	444-6008
Hayward	538-1536
Marin	924-4626

Contributions welcome:
Donaciones so bienvenidas:
U.F.W., 316 29th St., San Francisco

Si Usted Cree en la Justica Para los Campesinos, por favor Ponga esto en su Ventana.

Por muchos años los campos de América han sido sitios de sufrimiento para los Campesinos quienes traen la comida a la mesa a través del país. Millones de familias — hombres, mujeres y niños — trabajan duro para poder ganar nada mas para comer por que el pago es tan poquito. Una familia compesina en los estados unidos gana un por medio de $2700 per año. 1500 campesinos se envenenaron en el año 1973 a causa de los venenos rociados en los campos de California. 800,000 niños menores de 16 anos de edad trabajan en los campos de nuestro país. 80 por ciento de los niños de los campesinos nunca asistan a la escuela secondaria. Así ha sido siempre porque a nadie le interesa ayudar.

Pero ahora, en los ultimos diez años, los Campesinos, guiados por Cesar Chávez, un hombre de los campos, han estado luchando para cambiar las condiciones de trabajo, empezando en California y Arizona, con huelgas y boicoteos. Ganaron su propia organización — Los United Farm Workers of America, AFL-CIO — quien los representa. Ganaron mejores sueldos y hogares. Prohibieron venenos insecticida y contratista. Pero los patrones ricos no quisieron compartir las ganancias del sudor del trabajador con los Campesinos. En cambio los patrones conspiraron con los amos bandidos de los Teamsters para aplastar el movimiento de los Campesinos.

En respuesta, los Campesinos, hombres, mujeres y niños, tuvieron que dar huelga en los campos de lechuga y uvas para volver a ganar el derecho de representarse ellos mismos con su misma unión, La U.F.W. Fueron enfrentados con violencia por los pistoleros pagados. Hubo mucho sufrimiento, cientos golpeados y dos Campesinos asesinados por defender nuestros derechos. Para ayudar a luchar contra esta viciosa conspiración, los Campesinos han pedido ayuda para los boicoteos de millones de gente atraves del país en no comprar lechuga, uvas y vinos de Gallo. Todos los obispos Católicos, han pedido a todos los Católicos que qyuden no comiendo uvas y lechuga. Los Protestantes — Metodistas y otros, por su Concilio Nacional de Iglesias — se juntaron para el boicoteo de lechuga y uvas, todas las Uniones, AFL-CIO, United Auto Workers están ayudando tambi